

Unmöglich!

¡Insoportables!

Sumario

Lo que usted debe saber

1. Repetición gramatical: el acusativo de los sustantivos

Después de algunos verbos se modifica el artículo determinado (sólo delante de los sustantivos masculinos) en caso acusativo:

Ihre Stimme hat **den** Namen Ex? Ihre Stimme hat **einen** Namen?

Ihre Stimme hat **keinen** Namen?

2. La sílaba *un-* delante de los adjetivos

La sílaba *un-*, delante de los adjetivos, tiene en alemán la misma función que la sílaba *in-* en español en los mismos casos.

zufrieden ↔ **un**zufrieden glücklich ↔ **un**glücklich

3. La terminación *-in* en los sustantivos

Añadiendo la terminación *-in* a un sustantivo masculino, en especial tratándose de nombres de profesiones, se obtiene el femenino del mismo sustantivo.

masculino	femenino	femenino plural
der Student	die Studentin	die Student innen
der König	die Königin	die Königin en
der Hörer	die Hörerin	die Hörer innen
der Freund	die Freundin	die Freund innen

Lo que usted puede decir

si quiere que alguien

cuenta algo:

si quiere describir la expresión

de alguien:

si le da la razón a alguien:

Erzählen Sie mal!

Sie sehen unzufrieden aus.

Sie sehen nicht gerade zufrieden aus.

Sie haben recht!

Andreas se dispone a volver de su trabajo, del Hotel, a casa, y en ese momento llega la Sra. Berger, la directora, quien le dice que no parece que esté muy contento.

Frau Berger: Hallo, Herr Schäfer.
 Andreas: Guten Abend, Frau Berger.
 Frau Berger: Na, haben Sie Probleme?
 Andreas: Nein – wieso?
 Frau Berger: Sie sehen nicht gerade zufrieden aus.
 Andreas: Wer? Ich?
 Frau Berger: Ja, Sie! Wer denn sonst?
 Ex: Ich nicht!
 Frau Berger: Also, Sie Bauchredner, erzählen Sie mal!

Andreas cuenta lo sucedido con el matrimonio de la lección 3. La Sra. Berger le recuerda que el cliente siempre tiene razón, o como se dice en alemán: el cliente es el rey.

Andreas: Also, heute war ein Ehepaar da: Er war unglücklich, und sie war unzufrieden.
 Ex: Unmöglich! Beide unmöglich!
 Frau Berger: Na, na, so können Sie doch nicht über Gäste sprechen! Das ist doch unhöflich!
 Andreas: Sie haben ja recht! Komm, Ex, wir gehen nach Hause!
 Frau Berger: Ach – Ihre Stimme hat einen Namen?
 Ex: Sowieso!
 Frau Berger: Na gut! Aber Sie wissen ja: der Kunde ist König.
 Ex: Ich bin der König.
 Andreas: Nein, du bist die Königin!

Al final de la lección Ex se despide de este modo:

Ex: Die Hörerin ist Königin!

Wörter und Wendungen

Nein – wieso?
 Sie sehen nicht gerade zufrieden aus.
 aussehen
 zufrieden
 Wer denn sonst?
 erzählen
 das Ehepaar
 unglücklich
 unmöglich
 beide
 über jemanden sprechen
 der Gast /die Gäste
 recht haben
 nach Hause
 Der Kunde ist König. (refrán)
 der Kunde

No ¿por qué?
 No tiene usted cara de estar contento.
 tener cara de contento
 ¿Quién si no?
 contar
 el matrimonio
 descontento
 insoportable
 ambos
 hablar acerca de alguien
 el huésped/los huéspedes
 tener razón
 a casa
 El cliente es (el) rey.
 el cliente

der König
die Königin
die Hörerin

el rey
la reina
la oyente

Übungen

1 Construya usted frases con los siguientes verbos y substantivos.

- | | | | |
|-------------------|--------------------|---------------|-----------|
| 1. Bahnhof | geben | 8. Rest | bezahlen |
| 2. Pension | suchen | 9. Buch | lesen |
| 3. Telefon | haben | 10. Salat | bestellen |
| 4. Avanti-Theater | kennen | 11. Kassetten | verkaufen |
| 5. Tee | mögen (ich möchte) | 12. Bluse | probieren |
| 6. Pizza | essen | 13. Zimmer | haben |
| 7. Orangensaft | trinken | 14. Freunde | brauchen |

1. *Gibt es hier einen Bahnhof?*

2 Formule usted las expresiones correspondientes haciendo uso del adjetivo precedido de la sílaba un-.

Beispiel

Sie sieht nicht gerade glücklich aus.

Sie sieht unglücklich aus.

1. Sie sieht nicht gerade freundlich/gesund/interessant aus.
2. Ich finde sie nicht gerade freundlich/interessant/höflich ...
3. Die Rechnung ist noch nicht bezahlt. Sie ist _____
4. Herr Dr. Thürmann ist nicht verheiratet. Er ist _____
5. Ex ist nicht sichtbar. Sie ist _____

3 ¿Cuáles son los sustantivos femeninos correspondientes?

1. Sind Sie Student? Nein, ich bin Studentin.
2. Sind Sie Musiker? Nein, ich bin _____
3. Sind Sie Professor? Nein, ich bin _____
4. Ist das Ihr Freund? Nein, das ist meine _____
5. Ex ist kein König, sie ist eine _____
6. Andreas ist Journalist, er kennt viele _____